### **Annual Performance Appraisal Report**

वार्षिक गोपनीय रिपोर्ट व प्रदर्शन एवं आत्म मूल्यांकन

#### (For Trained Graduate Teachers – TGTs / Primary Teachers – PRTs)

(ट्रंड ग्रैजुएट टीचरस-टी०जी०टी० / प्राथमिक अध्यापक - पी०आर०टी के लिए)

Initiating, Reviewing, and Accepting Authorities for officer अधिकारी के लिए रिपोर्टिंग अधिकारी / समीक्षा अधिकारी / स्वीकारिता अधिकारी

	Name & Designation नाम एंव पद	Period worked कार्य अवधि
Initiating रिपोर्टिंग		
Reviewing समीक्षा		
Accepting स्वीकारिता		

<u>Note</u>: The officer reported upon, the initiating/reviewing/accepting authorities should review 'General quidelines for filling the APAR form' section carefully before beginning to fill their respective sections.

<u>नोटः</u> जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जानी है उसके रिपोर्टिंग अधिकारी / समीक्षा अधिकारी / स्वीकारिता अधिकारी द्वारा उनसे सम्बन्धित वर्गो को भरने की शुरूआत करने से पहले "अपार फार्म भरने के लिए सामान्य दिशानिर्देश" की सावधानी से समीक्षा करनी चाहिए।

नामः -			कर्मचारी पहचान क्र0:
			ce Appraisal Report प्रदर्शन एवं आत्म मूल्यांकन
			— TGTs / Primary Teachers — PRTs) थिमिक अध्यापक — पी०आर०टी के लिए)
Perform वार्षिक मूत	ance Appraisal Rep ज्यांकन निष्पादन रिपोर्ट	port for the period from की अवधि	nto 
			asic Information ाधारभूत सूचना
_	of Institution	:	
संस्था व		:	
Institu	tion ID हचान नं0	: :	
Distric		: :	
Genera	al Information to k		
कार्यालय	। द्वारा भरी जाने वाली	सामान्य सूचना	
1.	Name of the Offic अधिकारी का नाम	er	
2.	Father's Name पिता का नाम		
3.	Mother's Name माता का नाम		
4.	Spouse Name पति का नाम		
5.	लिंग (पुरूष / महिला)		
6.	Date of Birth जन्म की तिथि		
7.	Cadre काडर		□ DEO □ DEEO □ BEO □ BEEO   □ DIET Pr. □ DIET Sr. Lec. □ DIET Lec.   □ PGT □ PRT □ TGT □ C&V   □ Primary HT □ Elementary HM   □ High School HM □ Senior Secondary   Pr. □ Other - Please specify

Name: \_\_\_\_\_

Employee ID No.:

8. Designation	
पद संज्ञा	
9. Employee ID No.	
कर्मचारी पहचान क0	
10. Present Basic Pay	
वर्तमान मूल वेतन	
11. Present Grade Pay वर्तमान ग्रेड वेतन	
12. Contact No.	
सम्पर्क	
Mobile No.	
मोबाईल नं0	
Landline No.	
लैडलाईन नं0	
13. E-mail Id	
ई—मेल पहचान नं0	
14. Date of joining in Department	
विभाग में कार्यग्रहण करने की तिथि	
15. Date of joining the present post	
वर्तमान पद पर कार्यभार ग्रहण करने की तिथि	
16. Date of joining in the present station	
वर्तमान स्थान पर कार्यभार ग्रहण करने की तिथि	
17. Date of Superannuation (retirement at	
the age of 58 years)	
सेवानिवृति की तिथि (58 वर्ष की आयु पर	
सेवानिवृति)	
18. Leaves availed of	
लिए गए अवकाश	
Medical Leave	
चिकित्सा अवकाश	
Earned Leave	
अर्जित अवकाश	
Extra Ordinary Leaves	
असाधारण अवकाश	
Leave without Pay	
अवैतनिक अवकाश	
Child Care Leave	
बाल–सरंक्षण अवकाश	
Absence without information	
बिना किसी सूचना के गैरहाजिरी	

Name:

Employee ID: \_\_\_\_\_

Name:		Employee ID No.:						
during th वर्ष के दौ	ne year	uction Training / Ser / प्रवेश प्रशिक्षण / सेमिना I		hops / Refresher				
		gs/Workshop atten शिंशाला का विवरण जिनमे						
Capacity क्षमता	Venue स्थान	Title of Training प्रशिक्षण का शीर्षक	Subject विषय	Organized by द्वारा आयोजित	Period अवधि From T कब से कब	_		
(As trainee) प्रशिक्षु के रूप में								
(As trainer) प्रशिक्षक के रूप में								
पुरस्कार / इत्यादी)	सम्मान (जैसें कि इ	ndira Gandhi NSS Av इंदिरा गांधी एन०एस०एस		कल्याण के लिए राप				
	on extra engage कार्यों का विवरण	ments		Period अवधि				
			From कब से	To कब तक	Tota कुल			
Board exam बोर्ड परीक्षाओं व Number of D paper evalua	की अन्वीक्षण में लग् Days spent perfo ation	गाए गए कार्यदिवस						
Number of D Teaching/Of	क मूल्याकन म लग् Days spent perf fice related acti कार्यालय से सम्बन्धि	orming Non vities						

लगाए गए कार्यदिवस

e:	Employee ID:				
Number of Days spent performing non educational external assignment गैर शैक्षणिक बाहरी कार्यों में लगाए गए कार्यदिवस					
Adverse observations during Board Invigilation or Evaluation duty you conducted बोर्ड द्वारा आयोजित अन्वीक्षण या मूल्यांकन में आप द्वारा दी गई डयूटी के दौरान आपके विरूद्व प्रतिकूल टिप्पणी					
22. Disciplinary or Criminal Action pending (if, any) give details अनुशासनात्मक या आपराधिक कार्यवाही लम्बित (यदि कोई है) जानकारी दे					

Employee ID: \_\_\_\_\_

। nave reviewed the above information to be correct to the best of my knowledge मैंने उपरोक्त सूचना की समीक्षा की है जो मेरे ज्ञान अनुसार सही है।

Date / तिथि	Signature of Official / कर्मचारी के हस्ताक्षर
	Name / नाम
Place / स्थान	Designation / पदसंज्ञा

Na	mme: Employee ID No.:
ना	मः ————————————————————————————————————
1.	Brief description of academic as well as other activities done during the session as per the objectives of your role. Please keep the answer within approximately 100 words. सत्र के दौरान किए गए कार्यों का संक्षिप्त विवरण। सत्र के दौरान जिन पदों / स्थानों पर कार्य किया गया, उनका विवरण भी सम्मिलित करें।
2.	Briefly specify targets / objectives / goals of work set for yourself or that were set for you and tabulate your achievements & shortfalls against each target (e.g. targets in academic performance / enrollment / Children with Special Needs (CWSN) / civil works / remedial coaching / extra and cocurricular work / other schemes / etc.). संक्षेप में उन लक्ष्यों / उदेश्यों का विवरण दे जो आप द्वारा अपने लिए स्थापित किए गए थे या जो आपके लिए स्थापित

Target लक्ष्य	Actual achievements & shortfalls against target/ objectives/goals for the current session वर्तमान सत्र के लिए लक्ष्य/उदेश्य/लक्ष्यों के विरूद्व वास्तविक उपलब्धियां और कमियां

किए गए थे तथा इनमें से प्रत्येक लक्ष्य के प्रति आपकी उपलब्धि (सारणीबद्व करें)—उपलब्धियां तथा किमयां (शैक्षणिक प्रदर्शन/नामांकन/विशेष आवश्यकता वाले छात्र (सी०डब्ल्यु०एस०एन०)/सिविल निर्माण/उपचारात्मक शिक्षा तथा अन्य

सह पाठ्यक्रम कार्य / अन्य योजनाएं इत्यादी)

Name:	 Employee ID:					

3. Key Performance Indicators (KPIs)

मुख्य निष्पादन संकेतक (के०पी०आई०)

a. Examination result details — if applicable परीक्षा परिणामों का विवरण— यदि लागू हो

Sr. No ஏ0	Class कक्षा	Academic Session शैक्षणिक सत्र	No. of Student s छাत्रों की	Those who secured जिन्होनें प्राप्त किए			Class Avg. कक्षा औसत	Pass %age पास प्रतिशत	Remarks टिप्पणी	
		\IA	संख्या	>90%	75-90%	60-75%	<60%			
	Х	Previous Session								
	XII	पिछला सत्र								
	Х	Current Session								
	XII	वर्तमान सत्र								

b. Internal Assessment Result / Continuous and Comprehensive Evaluation (CCE) आंतरिक मूल्यांकन / नतीजे प्रतिशत / सतत और व्यापक मूल्यांकन (सी०सी०ई०)

	াধয	रीक्षा में छात्रों ते	म <sup>×</sup> स	ents ' पास	प्रतिशत	who are पार्टमेंट / पूरक	ho failed/ ਹਕ	No	o. of Studer प्रत्येक कक्षा			
Class/ 碎紅	Subject/ विषय	No. of students/ परी। की उपस्थिति	No. of students who passed/ 댁	PASS %/ पास	No. of students who are compartmental/ कम्पार्टमेंट ⁄ा	No. of students who failed/ फैल / असफल	A क	B ख	C ग	D घ	E ड़	

Nam	Name:					Employee ID No.:						-
नामः									_			

c. Other External Assessments (such as Learning Level Assessments) – result for School अन्य बाहरी आंकलन (जैसे कि आंकलन स्तर सीखना)— विद्यालय के परिणाम

		Number of students appearing in assessment/ मुल्यांकन में उपस्थित होने वाले छात्रों की संख्या	Result of assessment/ सीखने के स्तर के आकलन के परिणाम	Result of the last assessment/ पिछले सीखने के स्तर के मुल्यांकन का परिणाम
Grade ग्रेड	Subject विषय			
Grade ग्रेड	Subject विषय			
Grade ग्रेड	Subject विषय			

d. Student Attendance छात्रों की उपस्थिति

Number of Students	Average attendance of	Attendance of Male	Attendance of Female
छात्रों की संख्या	students	Students	Students
	छात्रों की औसत उपस्थिति	लडकों की उपस्थिति	लडिकयों की उपस्थिति

e. Attendance in Parent-Teacher Meetings, if applicable अभिभावक—शिक्षक बैठकों में उपस्थिाति, यदि लागू हो

Number of Parent Teacher Meetings held	Number of Parent Teacher Meetings attended
आयोजित पी०टी०ए० बैठकों की संख्या	जिन पी०टी०ए० बैठकों में भाग लिया उनकी संख्या

f. Drop-out rate among pupils विद्यालय छोडने वाले छात्रों की संख्या

Number of students taught by teacher अध्यापक द्वारा पढाए गए छात्रों की संख्या	Number of students dropped out during the session सत्र के दौरान विद्यालय छोडने वाले छात्रों की संख्या	Number of drop-outs/out of school children enrolled in school during the session due to evaluatee's efforts विद्यालय छोडने वाले / विद्यालय से बाहर के बच्चों को सत्र के दौरान विद्यालय में मूल्यांकन करता के प्रयासों से दाखिला दिया गया

g. Completion of CCE records सी0सी0ई0 रिकार्ड की पूर्णता

Number of students छात्रों की संख्या	Number of students whose CCE records were completely filled up छात्रों की संख्या जिनके सी0सी0ई0 रिकार्ड पूर्णतया भर दिए गए	Number of students whose CCE records were partially filled up छात्रों की संख्या जिनके सी०सी०ई० रिकार्ड आंशिक रूप से भरे गए	Number of students whose CCE records were missing छात्रों की संख्या जिनके सी0सी0ई0 रिकार्ड गुम है

4. Please describe with specific instances (if any), in the space provided below, work done or initiative taken or outstanding achievement against the evaluation dimensions listed. Please note that you will be evaluated along these very dimensions.

कृप्या नीचे दिए गए स्थान में सूचीबद्व मूल्यांकन आयामों के विरूद्व किए गए कार्य या की गई पहल या उत्कृष्ट उपलिक्ष्यों का विशिष्ट उदाहरण (यदि हो तो) के साथ, वर्णन करे। कृप्या ध्यान दे कि आपका मूल्यांकन इन्हीं आयामों के साथ किया जाएगा।

Dimension for evaluation मूल्यांकन के लिए आयाम	Comments of officer being evaluated जिस अधिकारी का मूल्यांकन किया जाना है उसकी टिप्पणियां
a. Academic skill	
<u> शैक्षणिक कुशलता</u>	
Is focused towards improving the learning level	
of students	
छात्रों की पढ़ाई के स्तर में सुधार लाने के विषय में ध्यान	
केन्द्रित किया है	
Transmits knowledge to students – uses	
innovative Teaching & Learning Materials	
(TLM)/ activities /Information and	
Communication Technology (ICT)	
intervention/playway methods	

Name:	Employee ID No.:
नाम:	कर्मचारी पहचान क0ः
छात्रों को ज्ञान पहुचाता है—उपयोग करता है अभिनव टी०एल०एम० / गतिविधियां / सूचना और संचार प्रोद्योगिकी और आई०सी०टी० हस्तक्षेप / खेलने के तरीकों का  Has command over subject(s) and his/her knowledge is up-to-date विषयों पर पकड़ तथा उसका ज्ञान सामयिक है  Prepares daily lesson plan, assignment and evaluation of homework/classwork; maintains and regularly updates Teacher's diary, attendance records दैनिक पाठ योजना तैयार करता है;  दिया गया कार्य और मूल्यांकन, गृह कार्य / कक्षा कार्य, शिक्षक डायरी को नियमित लिखना तथा उसका रखरखाव, उपस्थिति रिकार्ड  Makes special efforts for CWSN/slow learners such as remedial teaching सी०डब्लयु०एस०एन० के लिए विशेष प्रयास / धीमे शिक्षार्थी तथा उपचारात्मक शिक्षण  Uses creativity in Teaching-Learning Process शिक्षण में रचनात्मकता—सीखने की प्रक्रिया  Uses CCE to track learning level of students and maintains supportive records विद्यार्थियों की पढाई के स्तर को जानने हेतु सी०सी०ई० का उपयोग करता है तथा सहायक अभिलेख / रिकार्ड रखता है।	
b. Extra-academic activities अतिरिक्त शैक्षणिक गतिविधियां	
Imparts general awareness on health, hygiene, safety and environmental issues स्वास्थ्य, स्वच्छता, सुरक्षा और पर्यावरण के मुद्दों पर सामान्य जागरूकता प्रदान करता है।	
Makes efforts for all-round development of students छात्रों के बहुमुखी विकास के लिए प्रयास	
Surveys out-of-school/drop-out children,	

10

ensures their admission

moral values among students

करने के लिए समय देता है।

करता है

विद्यालय से बाहर के बच्चों / विद्यालय छोडने वाले बच्चों का सर्वेक्षण करता है, उनका प्रवेश / दाखिला सुनिश्चित

Invests time in cultivating good habits and

छात्रों के बीच अच्छी आदतों और नैतिक मूल्यों को विकसित

Name:	Employee ID:
Name	Employee ib

c.	Teamwork,	contribution	<u>1 t</u>	:0	scho	ol
	activities and	community e	enga	geme	ent	
	एक समुह में का					में
	भाग लेना तथा					

Cooperates with School Heads & colleagues विद्यालय के मुखियों और सहयोगियों से सहयोग करता है

Ensures active and positive involvement in management of stocks, funds and records of school

विद्यालय के स्टॉक / सामान, फण्डों तथा रिकार्ड के प्रबंधन में सिक्रिय एंव सकारात्मक भाग लेता है

Contributes in all Central and State — level initiatives'/policies' implementation (e.g. Mid Day Meal, RTE) and other school activities सभी केन्द्रीय / राज्य स्तर की पहलों / नीतियों के कार्यान्वयन (जैसे कि मिड डे मील, आर0टी0ई0) तथा विद्यालय की अन्य गतिविधियों में योगदान देता है।

Regularly discusses the performance of child with guardians/parents and ensures their active involvement

नियमित रूप से अभिभावकों / माता—पिता के साथ बच्चें के प्रदर्शन की चर्चा करता है और उनकी सिक्य भागीदारी स्निश्चित करता है

Contributes and participates in celebration of national days/festivals with community राष्ट्रीय दिवसों / त्योहारों को समुदाय के साथ मनाने में सहभागिता या योगदान

## d. Attitude & Dedication मनोवृत्ति और समर्पण

Is punctual in school and class विद्यालय और कक्षा में समय की पाबंदी

Serves as a role model for students छात्रों के लिए एक आर्दश के रूप में कार्य करता है

Shows sensitivity and commitment towards students, schools and community

विद्यालयों तथा छात्रों के प्रति संवेदनशीलता एंव प्रतिबद्धता दिखाता है

Performs role with highest level of devotion and dedication

निष्ठा और समर्पण के साथ कर्यव्यों का उच्चतम स्तर पर

Naı	ame:	Employee ID No.:
नाम	म:	कर्मचारी पहचान क्र0:
	Any additional academic / professional qu	
	सत्र के दौरान प्राप्त की गई अतिरिक्त शैक्षणिक /	
	e.g. successful completion of an extraor systemic improvement (resulting in sign reduction in time and costs)? If so, please क्या आप विश्वास करते है कि जिस अवधि की वियोगदान दिया गया है उदाहरणार्थ एक असाधारण	elieve that you have made any exceptional contribution, dinarily challenging task, especially academic, or major ificant benefits to the school/institution/public and/or give a short description (within 100 words). रेपोर्ट की जानी है उस अवधि के दौरान आप द्वारा कोई असाधारण व चुनौती भरे कार्य का सफल समापन विशेषकर शैक्षणिक, या प्रमुख / जनसाधारण को समय तथा कीमत में कमी का महत्वपूर्ण लाभ हुआ ) शब्दों के भीतर)।
	What are the factors that hindered your p ऐसे कौन से कारक है जिसके कारण आपके प्रदर्श	
8.	Please indicate specific areas in which yo	ou feel the need to upgrade your skills through training
	programmes.	
	अवश्यकता महसूस करते है	पने कौशल का प्रशिक्षण कार्यक्रमों के माध्यम से उन्नयन करने की
	For the current assignment: वर्तमान कार्यभार के लिए:	
	For your future career: अपने पेशे के भविष्य के लिए:	
	400	
Dat	ate / तिथि	Signature of Official / कर्मचारी  के  हस्ताक्षर Name / नाम
DIa	aca /ख्यान	Name / राज Designation / पदसंज्ञा
rid	ace / स्थान	DESIGNATION / 44451

Na	me: Employee ID:
	<u>SECTION III – Appraisal</u> भाग ॥ – मुल्यांकन
1.	Please state whether you agree with the responses relating to the accomplishments of the work plan, unforeseen tasks and results of key KPIs as filled out in Section II. If not, please provide specific comments including factual details. कृप्या बताए कि क्या आप कार्य योजना की उपलब्धियों से सम्बन्धित प्रतिक्रियाओं, अप्रत्याशित कार्यों और के0पी0आई0 के परिणामों से सहमत है, जो भाग—ाा में भरे गए है। यदि नहीं तथ्यात्मक विवरण सहित विशेष टिप्पणी दे।
	Comments on accomplishments: उपलब्धियों पर टिप्पणीः
	Comments on KPIs: के0पी0आई० पर टिप्पणीः
	Comments on any inconsistencies between accomplishments and KPIs: उपलब्धियों और केoपीoआईo के बीच किसी भी विसंगति पर टिप्पणीः
1	Please comment on the claim (if made) of exceptional contribution by the officer reported upon. जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जा रही है उस द्वारा असाधारण योगदान के बारे में दावा (यदि किया गया) बारे टिप्पणी दें

3.	Has the officer reported upon met with any significant failures in respect of his work? If yes,
	please furnish factual details.
	जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जा रही है उसे अपने काम के संदर्भ में कोई महत्वपूर्ण विफलता प्राप्त हुई है? यि

हां, तो कृप्या तथ्यात्मक विवरण प्रस्तुत करें

ıva	e: Employee ID No.:
नाम 4.	—————————————————————————————————————
	त्या आप अधिकारी द्वारा पहचानी गई कौशल उन्नयन की आवश्यकता से सहमत है?

5. Assessment of work output. Please give your points after reviewing all answers in Section II. काम के उत्पादन का आकलन। कृप्या भाग—ा। में सभी उत्तरों की समीक्षा करने के पश्चात् अपने अंक दे।

	Dimension आयाम	Maximum Points अधिकतम अंक	Points by initiating authority रिपोंटिग प्राधिकारी द्वारा दिए गए अंक	Points by reviewing authority (if different from initiating authority) समीक्षा प्राधिकारी द्वारा दिए गए अंक (यदि रिपीटिंग प्राधिकारी से मिन्न है)	Initials of reviewing authority स्वीकारिता प्राधिकारी के संक्षिप्त हस्ताक्षर
а.	Academic skill शैक्षणिक कुशलता	50			
1.	Is focused towards improving the learning level of students छात्रों की पढ़ाई के स्तर में सुधार लाने के विषय में ध्यान केन्द्रित किया है	25			
2.	Transmits knowledge to students – uses innovative TLM/ activities / ICT intervention/playway methods छात्रों को ज्ञान पहुचाता है—उपयोग करता है अभिनव टी०एल०एम० / गतिविधियां / सूचना और संचार प्रोद्योगिकी और आई०सी०टी० हस्तक्षेप / खेलने के तरीकों का	4			
3.	Has command over subject(s) and his/her knowledge is up-to-date विषयों पर पकड़ तथा उसका ज्ञान सामयिक है	4			
4.	Prepares daily lesson plan, assignment and evaluation of homework/classwork; maintains and regularly updates Teacher's diary, attendance records	5			

lame:	Employee ID:	

			<u></u>
	दैनिक पाठ योजना तैयार करता है; दिया गया कार्य और मूल्यांकन, गृह कार्य / कक्षा कार्य,		
	शिक्षक डायरी को नियमित लिखना तथा उसका		
	रखरखाव, उपस्थिति रिकार्ड		
5.	Makes special efforts for CWSN/slow learners such as remedial teaching	4	
	सी०डब्लयु०एस०एन० के लिए विशेष प्रयास / धीमे		
	शिक्षार्थी तथा उपचारात्मक शिक्षण	<b>A</b>	
6.	Uses creativity in Teaching-Learning Process शिक्षण में रचनात्मकता—सीखने की प्रक्रिया	4	
7.	Uses CCE to track learning level of students and maintains supportive records विद्यार्थियों की पढाई के स्तर को जानने हेतु सी०सी०ई० का उपयोग करता है तथा सहायक अभिलेख / रिकार्ड रखता है।	4	
b.	<u>Extra-academic activities</u> अतिरिक्त शैक्षणिक गतिविधियां	20	
1.	Imparts general awareness on health,	4	
	hygiene, safety and environmental issues स्वास्थ्य, स्वच्छता, सुरक्षा और पर्यावरण के मुद्दों पर		
	सामान्य जागरूकता प्रदान करता है।		
2.	Makes efforts for all-round development of students	4	
	छात्रों के बहुमुखी विकास के लिए प्रयास		
3.	Surveys out-of-school/drop-out children,	4	
	ensures their admission विद्यालय से बाहर के बच्चों / विद्यालय छोडने वाले		
	बच्चों का सर्वेक्षण करता है, उनका प्रवेश/दाखिला		
	सुनिश्चित करता है		
4.	Invests time in cultivating good habits and moral values among students	4	
	छात्रों के बीच अच्छी आदतों और नैतिक मूल्यों को		
	विकसित करने के लिए समय देता है।		
		20	
C.	Teamwork, contribution to school activities and community engagement	20	
	एक समुह में काम करना, विद्यालय की गतिविधियों में		
	भाग लेना तथा सामुदायिक सम्बद्धता		
1.	Cooperates with School Heads & colleagues	6	
	विद्यालय मुखियों और सहयोगियों के साथ सहयोग करता है		
	P 330 S		

Nam	e:	Employ	ee ID No.:	 
नाम:		कर्मचारी ।	पहचान क्र0:	
2.	Ensures active and positive involvement in management of stocks, funds and records of school विद्यालय के स्टॉक/सामान, फण्डों तथा रिकार्ड के प्रबंधन में सकिय एंव सकारात्मक भाग लेता है	4		
3.	Contributes in all Central and State — level initiatives'/policies' implementation (e.g. Mid Day Meal, RTE) and other school activities सभी केन्द्रीय/राज्य स्तर की पहलों/नीतियों के कार्यान्वयन (जैसे कि मिड डे मील, आर0टी0ई0) तथा विद्यालय की अन्य गतिविधियों में योगदान देता है।	4		
4.	Regularly discusses the performance of child with guardians/parents and ensures their active involvement नियमित रूप से अभिभावकों / माता—पिता के साथ बच्चें के प्रदर्शन की चर्चा करता है और उनकी सिक्रिय भागीदारी सुनिश्चित करता है	3		
5.	Contributes and participates in celebration of national days/festivals with community राष्ट्रीय दिवसों / त्योहारों को समुदाय के साथ मनाने में सहभागिता या योगदान	3		
		4.0		
a.	<u>Attitude &amp; Dedication</u> मनोवृत्ति और समर्पण	10		
1.	Is punctual in school and class विद्यालय और कक्षा में समय की पाबंदी	3		
2.	Serves as a role model for students छात्रों के लिए एक आर्दश के रूप में कार्य करता है	2		
3.	Sensitivity and commitment towards students, schools and community विद्यालयों तथा छात्रों के प्रति संवेदनशीलता एंव प्रतिबद्धता दिखाता है	2		
4.	Performs role with highest level of devotion and dedication	3		

10tal 3colc (out of 100)/ 12(1 of 1, (100 if (1).	Total Score (out of 100)/কুল अंक	(100 में से):
---	----------------------------------	---------------

निष्ठा और समर्पण के साथ कर्यव्यों का उच्चतम स्तर

पर निर्वहन

Name:	Employee ID:

6. Remarks on integrity (Beyond doubt / Doubtful):

सत्यनिष्ठा बारे टिप्पणी (संदेह से परे / संदेहास्पद):

7. Please tick ( $\forall$ ) the appropriate grade based on marks obtained:

कृप्या प्राप्त अकों के आधार पर उचित ग्रेड पर टिक (v) करें:

81-100	61-80	41 – 60	21 – 40	0 – 20
A+ - Outstanding	A – Very good	B+ – Good	B – Average	C – Below average
A+ -उत्कृष्ट	A – बहुत अच्छा	B+ – अच्छा	B — औसत	c – औसत से कम

Date / तिथि	Signature of Initiating Authority / रिपोर्टिंग प्राधिकारी के हस्ताक्षर
	Name / नाम
Place / स्थान	Designation / पदसंज्ञा

Na	ame:		Emį	oloyee ID No.:					
ना	<b>न</b> : ————		कर्मच	गरी पहचान कृ0ः					
	<u>SECTION IV – Review</u> <u>भाग</u> IV <u>– समीक्षा</u>								
1.	authority with respective reported upon? (In or please record your a entries) क्या आप रिपीटिंग प्राधिक समीक्षा से सहमत है? कर असाधारण उपलब्धियों औ	ributes in section lect of extraordinary case you do not ag assessment in the o गरी द्वारा भाग—ााा में भन् या आप रिपॉटिंग प्राधिव र महत्वपूर्ण विफलताओं केसी भी भाग से सहम	III? Do you agree y achievements a ree with any of t column provided  रे गए कार्य के उत्पाद हारी द्वारा, अधिकारी ां के बारे में की गई ात नहीं है तो अपनी	e with the assessmend/or significant factor in the numerical assess for you in that sector तथा विभिन्न विशेषत् के बारे में जिसकी रिपं समीक्षा से सहमत है?	ct to the work output nent of the initiating ailures of the officer ssments of attributes ction and initial your गओं के सम्बन्ध में की गई ोर्ट लिखी जा रही है, की (यदि आप विशेषताओं के कालम में अंकित करें जो				
		Yes/हां	No	)/नहीं					
2.	In case of difference मत में भिन्नता होने की ि			e same may be give	n.				
3.	3. Final score after review (out of 100) /समीक्षा के बाद अंतिम अंक (100 में से): Please tick (v) the appropriate grade कृप्या उचित ग्रेड पर टिक (v) करें:								
		` ,							
	81-100	61-80	41 – 60	21 – 40	0 – 20				
	A+ - Outstanding A+ -उत्कृष्ट	A – Very good A – बहुत अच्छा	B+ – Good B+ – अच्छा	B – Average B – औसत	C – Below average C – औसत से कम				
	c	V							
Da	Date / तिथि Signature of Reviewing Authority / समीक्षा प्राधिकारी के हस्ताक्षर Name / नाम								
Place / स्थान Designation / पदसंज्ञा									

Name:		
i vaiii c.		

Employee II	):

### <u>SECTION V – Acceptance</u>

### भाग ∨ – स्वीकृति

1. Do you agree with the remarks of the initiating / reviewing authorities? क्या आप रिर्पोटिंग / समीक्षा प्राधिकारी की टिप्पणी से सहमत है?

Yes/हां	No/नहीं
The state of the s	-

2. In case of difference of opinion details and reasons for the same may be given. मत में भिन्नता होने की स्थिति में उसका विवरण तथा कारण दें।

Name:	 Employee ID No.:	
नाम:	 कर्मचारी पहचान क0:	

General guidelines for filling the APAR form वार्षिक मूल्यांकन निष्पादन रिपोर्ट (ए०पी०ए०आर०) फार्म भरने के लिए सामान्य दिशानिर्देश

#### 1. Introduction परिचय

- a. The Annual Performance Appraisal Report (APAR) is an important document. It provides the basic and vital inputs for further development of an officer. The officer reported upon, the Initiating Authority, the Reviewing Authority and the Accepting Authority should, therefore, undertake the duty of filling up the form with a high sense of responsibility. वार्षिक निष्पादन मूल्यांकन रिपोर्ट (ए०पी०ए०आर०) एक महत्वपूर्ण दस्तावेज है। यह किसी अधिकारी के आगे विकास के लिए बुनियादी और महत्वपूर्ण जानकारी प्रदान करता है। इसलिए जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जा रही है, रिपोटिंग प्राधिकारी, समीक्षा प्राधिकारी तथा स्वीकारिता प्राधिकारी को इस फार्म को भरने की डयूटी उच्च जिम्मेदारी की भावना के साथ करनी चाहिए।
- b. Performance appraisal should be used as a tool for career planning and training, rather than a mere judgmental exercise. Initiating Authorities should realize that the objective is to develop an officer so that he/she realizes his/her true potential. It is not meant to be a fault finding process but a developmental tool. The Initiating Authority, the Reviewing Authority and the Accepting Authority should not shy away from reporting shortcomings in performance, attitudes or overall personality of the officer reported upon.

  मूल्यांकन निष्पादन को कैरियर योजना और प्रशिक्षण के लिए एक उपकरण के रूप में प्रयोग करना चाहिए, ना की निर्णय देने की प्रक्रिया के रूप में। रिर्पोटिंग प्राधिकारी को यह अहसास होना चाहिए कि इसका उदेदश्य एक अधिकारी को विकसित करने के लिए है, तािक वह अपनी असली क्षमता के बारे में जान सके। इसका उदेदश्य गलती खोजने की प्रक्रिया नहीं, अपितु यह एक विकासात्मक उपकरण है। रिर्पोटिंग प्राधिकारी, समीक्षा प्राधिकारी तथा स्वीकारिता प्राधिकारी द्वारा जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जा रही है उसके प्रदर्शन में कमियों, नजरिए या समग्र व्यक्तिव के बारे में रिपोर्ट करने से हिचकना नहीं चाहिए।
- c. The columns should be filled with due care and attention and after devoting adequate time. Any attempt to fill the report in a casual or superficial manner will be easily discernible to the higher authorities. No cutting or overwriting permissible. कालमों को उचित देखभाल और ध्यान के साथ और पर्याप्त समय देने के बाद भरा जाना चाहिए। रिपोर्ट को आकस्मिक या सतही ढंग से भरने के लिए किया गया कोई भी प्रयास आसानी से उच्चाधिकारियों को आसानी से पता चल जाएगा। किर्सी भी कटिंग या ओवर राईटिंग की अनुमित नहीं है।

d. Although the actual documentation of performance appraisal is a year-end exercise, in order

that it may be a tool for human resource development, career planning and training, rather than a mere judgmental exercise, the Initiating Authority and the officer reported upon should meet during the course of the year at regular intervals to review the performance and to take necessary corrective steps.

मूल्यांकन निष्पादन का वास्तविक प्रलेखन वर्ष के अन्त में होने वाली ऐसी प्रक्रिया है कि यह मानव संसाधन विकास, कैरियर योजना और प्रशिक्षण के लिए एक उपकरण हो सकता है, ना की निर्णय देने की प्रक्रिया के रूप में, रिपोटिंग प्राधिकारी तथा जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जा रही है, को वर्ष के दौरान नियमित अन्तराल पर मिलना चाहिए, ताकि प्रदर्शन की समीक्षा की जा सके और उसमें आवश्यक सधारात्मक कदम उठाए जा सके।

Name: Employee ID:	
--------------------	--

#### Section-I (Basic Information) भाग—ा (मूल जानकारी)

a. This Section should be filled up in the Human Resource Division/Personnel Dept. In the absence of this department, the officer being reported upon bears the responsibility of filling this section. Period of report could either be the entire reporting year, or a part there-of. In case the period of report is a full year, it should be indicated accordingly; for example, 2013-2014. In case the period of report is less than the entire year, specific start and end dates should be indicated, for example, 10th September 2013 – 31st March 2014.

यह खण्ड मानव संसाधन प्रभाग / कार्मिक प्रभाग में भरा जाना चाहिए। इस विभाग के अभाव में जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जा रही है यह उसकी जिम्मेवारी बनती है कि वह इस भाग को भरे। रिपोर्ट की अवधि के लिए या तो पूरी रिपोर्टिंग वर्ष हो सकता है, या उसका एक भाग। यदि रिपोर्ट की अवधि एक पूर्ण वर्ष है, इसका तदानुसार संकेत दिया जाना चाहिए; उदाहरण के लिए, 2013—1. यदि रिपोर्ट का समय एक पूर्ण वर्ष से कम है, विशष्ट प्रारम्भ और समाप्ति की तिथि का उल्लेख किया जाना चाहिए उदाहरण के लिए 10th सितम्बर 2013 — 31 मार्च, 2014।

- b. The table relating to initiating, reviewing and accepting authorities is provided on the front page of the APAR document for ease of filling. The name and designation of the initiating, reviewing and accepting authorities should be mentioned so that the officer reported upon is clear about whom he/she is required to send the report to.

  िर्पोटिंग प्राधिकारी, समीक्षा प्राधिकारी तथा स्वीकारिता प्राधिकारी से सम्बन्धित तालिका को भरने में स्विधा के लिए
  - ए०पी०ए०आर० दस्तावेज के मुख्य पृष्ट पर उपलब्ध करवाया गया है। रिर्पोटिंग प्राधिकारी, समीक्षा प्राधिकारी तथा स्वीकारिता प्राधिकारी का नाम तथा पद अंकित किया जाए, ताकि जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जा रही है उससे यह स्पष्ट हो सके कि उस द्वारा यह रिपोर्ट किसे भेजी जानी है।
- c. Information on the present grade (pay-scale) as well as present post (actual designation and organization) and the date from which he/she has been on his/her present post needs to be mentioned.
  - वर्तमान ग्रेड (वेतनमान) साथ ही साथ वर्तमान पद (वास्तविक पद संज्ञा तथा संगठन) तथा साथ ही वह तिथि जिससे अधिकारी अपने वर्तमान पद पर कार्य कर रहा है, की सूचना अंकित की जानी है।
- d. The period of absence from duty, on leave, training, or for other reasons, should also be mentioned in this section in the table provided for the purpose. Details of the training attended should be mentioned in the table.
  - नौकरी से अनुपस्थिति, अवकाश, प्रशिक्षण या अन्य कारणों के लिए भी इस भाग में इस उदेद्श्य के लिए दी गई तालिका में समय अवधि का उल्लेख किया जाएगा। भाग लिए गए प्रशिक्षण के विवरण का उल्लेख भी तालिका में किया जाएगा।

#### 3. Section-II (Self-Appraisal)

भाग—ा (आत्म मूल्यांकन)

- a. The officer reported upon is first required to give brief description of academic/non-academic work done as per the objectives of their role, which would normally not exceed about 100 words. Ideally, this should be in bullet form.
  - जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जानी है उस द्वारा उसकी भूमिका के उद्देश्यों के अनुसार सर्वप्रथम शैक्षणिक / गैर शैक्षणिक कार्य का संक्षिप्त विवरण देना आवश्यक है, जो सामान्यतः लगभग 100 शब्दों से अधिक नही होगा। आदर्श रूप में इसे बुलेट फॉर्म के रूप में दिया जाना चाहिए।
- b. The officer should specify the targets/objectives/goals set for himself/herself during the session, and achievements or shortfalls against these goals.

Name	:		E	mployee ID No	∴ -					
नाम:			क	र्मचारी पहचान क(	):					
	अधिकारी को सत्र के दौरान स्वयं/स्वयं के	हें लिए	निर्धारित	लक्ष्यों / उद्देश्यों	और	इन	लक्ष्यों	के	विरूद्ध	प्राप्त
	उपलब्धियां या कमियां को निर्दिष्ट करना चाहि	ਵੇਂਦ								

c. The officer should then provide information on Key Performance Indicators (KPIs) required under point 3. This information should be accurately filled. अधिकारी को तब बिन्दु 3 के अंतर्गत आवश्यक निष्पादन संकेतको के बारे में जानकारी उपलब्ध करवानी होगी। यह जानकारी सही भरी जानी चाहिए।

d. Point 4 of this section provides the officer the opportunity to highlight work done/initiatives

- undertaken along key dimensions. Please be descriptive and provide relevant examples to highlight your achievements along the dimensions. You may use extra sheets to elaborate on the achievements. इस खण्ड का बिन्दु 4 अधिकारी को मुख्य निष्पादन संकेतक आयामों के साथ किए गए कार्य / पहल को उजागर करने का अवसर प्रदान करता है। कृप्या वर्णनात्मक बने तथा आयामों के साथ अपनी उपलब्धियों को उजागर करने के लिए प्रासंगिक उदाहरण प्रस्तुत करें। आप अपनी उपलब्धियों पर प्रकाश डालने के लिए अतिरिक्त शीट का उपयोग कर सकते है।
- e. The officer should provide information on any additional qualifications obtained during the session. अधिकारी को सत्र के दौरान प्राप्त किसी भी अतिरिक्त योग्यता के बारे में जानकारी प्रदान करनी चाहिए।
- f. Section II also provides an opportunity for the officer to reflect upon his/her performance during the year and indicate items which he/she thought were significant contributions made by him/her during the year. The officer is encouraged to cite specific instances/examples of when he/she would have demonstrated the skill/dimension.

  भाग 2 अधिकारी के लिए वर्ष के दौरान उसके प्रदर्शन पर चिंतन करने का अवसर प्रदान करता है तथा उन मदों का वर्णन करें जो उनकी सोच अनुसार वर्ष के दौरान उन द्वारा किया गया महत्वपूर्ण योगदान था। अधिकारी को विशिष्ट उदाहरण बताने के लिए प्रोत्साहित किया जाता है जब उस द्वारा अपने कौशल/आयाम का प्रदर्शन किया
- g. The officer reported upon is required to indicate specific areas in which he/she feels the need to upgrade skills and attend training programs. He/she should also mention the specific steps that he/she has taken or proposes to take to upgrade his/her skills in the identified area. जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जा रही है उस द्वारा उन विशेष क्षेत्रों का उल्लेख किया जाना आवश्यक है जिसमें वह अपने कौशल का उन्ययन करने का तथा प्रशिक्षण कार्यक्रमों में भाग लेने की आवश्यकता महसूस करता है। उस द्वारा उन विशिष्ट कदमों का भी उल्लेख किया जाना आवश्यक है जो उस द्वारा किसी विशिष्ट क्षेत्र में उसके कौशल के उन्ययन हेतु लिए गए है/या लिए जाने प्रस्तावित है।

#### 4. Section-III (Appraisal) भाग—III (मूल्यांकन)

- a. Section III is to be filled by the Initiating authority. The initiating authority should provide comments on the officer's accomplishments against objectives/goals for the session, their extraordinary contribution, and any significant failure. The initiating authority should also comment on the skill up-gradation needs of the officer reported upon.

  भाग 3 रिपोर्टिंग प्राधिकारी द्वारा भरा जाएगा। रिपोर्टिंग प्राधिकारी को सत्र के दौरान अधिकारी के लक्ष्यों के विरुद्ध उसकी उपलब्धियों, उसके असाधारण योगदान और किसी भी महत्वपूर्ण विफलता पर टिप्पणी प्रदान करनी चाहिए।

  रिपोर्टिंग प्राधिकारी द्वारा जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जा रही है उसके कौशल के उन्ययन की आवश्यकता पर भी टिप्पणी देनी चाहिए।
- b. The initiating authority should then provide numerical grades (against maximum points) for each of the dimensions for evaluation (point 5 of Section III). The initiating authority must carefully review the comments provided by the officer for these dimensions in Section II before

N I	Faradaya a ID.	
Name:	Employee ID:	

awarding the scores. Based on the scores awarded across dimensions, an overall score should be provided.

तब रिपोर्टिंग प्राधिकारी को आयामों में से प्रत्येक के लिए (भाग 3 का बिन्दु 5) संख्यात्मक ग्रेड प्रदान करने चाहिए (अधिकतम अंको में से)। रिपोर्टिंग अधिकारी को अंक प्रदान करने से पहले भाग 3 के इन आयामों बारे अधिकारी द्वारा प्रदान की गई टिप्पणियों की ध्यान से समीक्षा करनी चाहिए। सभी आयामों में दिए गए अंको के आधार पर एक समग्र स्कोर (अंक) प्रदान किया जाए।

- c. Section III also requires the initiating authority to comment on the integrity of the officer reported upon. In recording remarks with regard to integrity, he/she need not limit him/herself only to matters relating to financial integrity but could also take into account the moral and intellectual integrity of the officer reported upon. The following procedure should be followed in filling up the column relating to integrity:
  - भाग 3 अनुसर रिपोर्टिंग प्राधिकारी द्वारा जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जा रही है उसकी सत्यानिष्ठा के बारे में टिप्पणी करना आवश्यक है। सत्यानिष्ठा बारे टिप्पणी देते समय उसे स्वयं को केवल वित्तीय सत्यानिष्ठता बारे ही सीमित रखने की आवश्यकता नहीं है अपितु वह उस अधिकारी जिसकी रिपोर्ट लिखी जा रही है की नैतिक और बौद्धिक ईमानदारी को भी ध्यान में रख सकता है। सत्यानिष्ठा से सम्बंधित कॉलम को भरने के लिए निम्नलिखित प्रक्रिया का पालन किया जाना चाहिए।
  - i. If the Officer's integrity is beyond doubt, it may be stated. अधिकारी की ईमानदारी संदेह से परे है, तो इसका वर्णन करें।
  - ii. If there is any doubt or suspicion, the column should be left blank and action taken as under:
    - यदि कोई शक या संदेह है तो कॉलम खाली छोड दें तथा निम्न प्रकार से कार्यवाही करें
    - (a) A separate secret note should be recorded and followed up. A copy of the note should also be sent together with the Annual Performance Appraisal Report to the next superior officer who will ensure that the follow up action is taken expeditiously. Where it is not possible either to certify the integrity or to record the secret note, the Reporting Officer should state either that he/she had not watched the officer's work for sufficient time to form a definite judgement or that he/she has heard nothing against the officer, as the case may be.
      - एक अलग गुप्त नोट तैयार करें तथा उसकी स्थिति बारे जानकारी रखें। नोट की एक प्रति वार्षिक निष्पादन मूल्यांकन रिपोर्ट (ए०पी०ए०आर०) के साथ आगामी वरिष्ठ अधिकारी को भेजें जो यह सुनिश्चित करेगा कि वांछित कार्यवाही शीघ्र की जाए। जहां यह संभव न हो कि सत्यानिष्ठा को प्रमाणित किया जा सके या गुप्त नोट बनाया जा सके तो रिपोर्टिंग अधिकारी यह अंकित करेगा कि उसने अधिकारी के कार्य को पर्याप्त समय तक नहीं देखा या उसने अधिकारी के बारे में कुछ नहीं सुना जैसा भी मामला हो जिसके आधार पर वह निश्चित निर्णय कर सके।
    - (b) If, as a result of the follow up action, the doubts or suspicions are cleared, the officer's integrity should be certified and an entry made accordingly in the Performance Appraisal Report.
      - यदि अनुवर्ती कार्यवाही के परिणामस्वरूप संदेह या शक दूर हो जाते हैं तो अधिकारी की सत्यानिष्ठा प्रमाणित की जाए तथा वार्षिक निष्पादन मृल्यांकन रिपोर्ट (ए०पी०ए०आर०) में तदानुसार इन्द्राज किया जाए।
    - (c) If the doubts or suspicions are confirmed, this fact should also be recorded and duly communicated to the officer concerned.
      - यदि संदेह या शक की पुष्टि हो जाती है तो इस तथ्य को दर्ज किया जाए तथा इसे सम्बन्धित अधिकारी को विधिवत रूप से संचारित किया जाए।
    - (d) If as a result of the follow up action, the doubts or suspicions are neither cleared nor confirmed, the officers conduct should be watched for a further period and thereafter action taken as indicated at (b) and (c) above.

Name:	Employee ID No.:
नाम:	कर्मचारी पहचान <b>क</b> 0:
	यदि अनुवर्ती कार्यवाही के परिणामस्वरूप  संदेह या शक न तो दूर होते है और न ही उनकी पुष्टि होती है तो अधिकारी के आचरण को एक अवधि के लिए देखा जाना चाहिए तथा उसके पश्चात ही ऊपर अंकित

(ख) तथा (ग) अनुसार कार्यवाही की जाए।

d. Finally, the reporting authority is required to record an overall grade to the officer. This should be marked according to the grade based on marks obtained. अंत में रिपोर्टिंग प्राधिकारी को अधिकारी के लिए एक समग्र ग्रेड अंकित करना आवश्यक है। इसे प्राप्त अंको के आधार पर ग्रेड के अनुसार चिन्हित किया जाना चाहिए।

#### 5. Section-IV (Review) भाग—IV (समीक्षा)

- a. This Section is to be filled up by the reviewing authority. He/she is required to indicate if he/she agrees with the assessments made by the reporting officer. In case of disagreement, he/she may record his/her own assessment against the work output or any of the attributes in the column specifically provided for the purpose. In case of agreement, he/she need not fill in the column meant for him/her in the attributes/work output tables.

  यह भाग समीक्षा प्राधिकारी द्वारा भरा जाना है उस द्वारा यह अंकित किया जाना है कि क्या वह रिपोर्टिंग अधिकारी के आंकलन से सहमत है। असहमति की स्थिति में वह कार्य के उत्पादन या किन्ही ओर विशेषताओं के विरुद्ध इस उद्योश्य के लिए दिए गए कॉलम में अपना आंकलन अंकित कर सकता है। सहमति की स्थिति में उसे गुण/कार्य के उत्पादन की तालिकाओं में उसके लिए दिए गए कॉलम को भरने की आवश्यकता नहीं है।
- b. The reviewing authority should review all sub-scores awarded in Section III (point #5) by the initiating authority, and make changes where they feel the score should be different from that awarded by the initiating authority. Please note that the reviewing authority need not fill all sub-scores, but only those where a change is deemed fit. समीक्षा प्राधिकारी को भाग 3 (बिन्दु न. 5) में रिपोर्टिंग प्राधिकारी द्वारा दिए गए सभी उप अंको की समीक्षा करनी चाहिए, तथा यदि वह महसूस करता हैं कि अंक रिपोर्टिंग प्राधिकारी द्वारा दिए गए अंको से भिन्न होने चाहिए तो वह बदलाव कर सकता है। कृप्या ध्यान दें कि समीक्षा प्राधिकारी को सभी उप अंक भरने की आवश्यकता नहीं है अपितु वही अंक भरे जाने है जहां पर परिवर्तन आवश्यक समझा जाए।
- c. Finally, based on the revised overall score (out of 100), he/she is required to record an overall grade based on marks obtained. अंत में संशेधित समग्र अंको के आधार पर (100 में से) उसके लिए प्राप्त अंकों के आधार पर एक समग्र ग्रेड दर्ज करना आवश्यक है।

#### 6. Section-V (Acceptance) भाग−V (स्वीकृति)

a. This Section is to be filled by the accepting authority. He/she is required to indicate if he/she agrees with the assessments made by the reporting authority/reviewing authorities. In case of difference of opinion, he/she is required to give details and reasons for the same in the column specifically provided for the purpose in the table in Section V.

यह भाग स्वीकारिता प्राधिकारी द्वारा भरा जाना है। उस द्वारा यह अंकित किया जाना है कि वह रिपोर्टिंग प्राधिकारी / समीक्षा प्राधिकारी द्वारा किए गए आंकलन से सहमत है। असहमति की स्थिति में उसे भाग 5 की तालिका में इस उद्येश्य के लिए दिए गए कॉलम में इसका विवरण और कारण दिया जाना आवश्यक है।

# 7. Schedule for completion of APARs of Officers अधिकारियों की ए०पी०ए०आर० के पूरा होने के लिए अनुसूची

Activity कार्यकलाप	Cut-off date (for the assessment year) लागू होने की तिथि (आकलन वर्ष के लिए)
Blank APAR form to be given to the officer reported upon by the Human Resource Division/Personnel Department, specifying the reporting officer and reviewing authority जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जानी है उसे मानव संसाधन प्रभाग / कार्मिक विभाग द्वारा खाली ए०पी०ए०आर० फार्म दिया जाएगा जिसमें रिपोर्टिंग अधिकारी तथा समीक्षा अधिकारी निर्दिष्ट किए जाएंगे।	1 <sup>st</sup> July 1 जुलाई
Self appraisal day	1 <sup>st</sup> Friday of July
आत्म मूल्यांकन दिन	जुलाई का पहला शुक्रवार
Appraisal by reporting authority	15 <sup>th</sup> July
रिपोटिंग प्राधिकारी द्वारा मूल्यांकन	15 जुलाई
Appraisal by reviewing authority	31 <sup>st</sup> July
समीक्षा प्राधिकारी द्वारा मूल्यांकन	31 जुलाई
Appraisal by accepting authority	14 <sup>th</sup> August
स्वीकारिता अधिकारी द्वारा मृल्यांकन	14 अगस्त
Conveying adverse comments if any to officer reported upon जिस अधिकारी की रिपोर्ट लिखी जा रही है उसके बारे में प्रतिकूल टिप्पणियां यदि कोई है तो उन्हें संचारित करना	15 <sup>th</sup> September 15 सितम्बर
Appeal against the adverse comments	15 <sup>th</sup> October
प्रतिकूल टिप्पणियों के खिलाफ अपील	15 अक्तुबर
Decision on the appeal	15 <sup>th</sup> November
अपील पर निर्णय	15 नवम्बर